

La gazette de PARL'On

N° 7

Septembre

Parlons en...

« Ensemble en France », un projet de France Terre D'Asile

« Ensemble en France, avec son MOOC, son blog, son guide est le **premier espace de ressources complet en ligne** (site et mobile) sur la société française à destination d'un public spécifique de migrants. Il fournit des réponses à leurs interrogations interculturelles du quotidien. »

« L'objectif du projet est de faire **comprendre la France** aux étrangers, de les aider à s'orienter sur un nouveau territoire, en leur livrant certains **codes essentiels** afin que tous, nouveaux arrivants et « déjà là » depuis longtemps, puissions **vivre « ensemble en France »** en toute harmonie. »

Cette ressource en ligne se caractérise par trois niveaux d'informations :

- **Le blog** : rassemble des textes courts en français facile. Peuvent être utilisés en tant que support pédagogique dans le cadre de l'apprentissage linguistique. Les textes sont classés en trois rubriques : rassurer, orienter et échanger.

<https://www.ensemble-en-france.org/blog/>

- **Le mooc** : parcours de formation gratuit sur le thème de la République et de ses valeurs. Le parcours s'effectue à partir de 60 vidéos sous titrées en 7 langues.

<https://mooc.ensemble-en-france.org/>

- **Le SamSam guide** : des guides sont rassemblés sous 9 grandes thématiques. Les pages de ces guides sont accessibles en français ou en anglais. Les ressources y sont variées : administratives, services pratiques, cartes, images...

<http://samsam.guide/>

Sources :

<http://www.france-terre-asile.org/accueil/actualites/lactualite-france-terre-dasile/ensemble-en-France>

<http://www.ensemble-en-france.org/le-projet-ensemble-en-france/>

Le saviez-vous ?

PARL'On continue de se développer sur internet...

L'espace internet PARL'On a vocation à centraliser un ensemble d'informations pratiques et globales en lien avec l'accompagnement du public primo-arrivant.

La page d'accueil :

A l'issue de la présentation de la plateforme se trouve un ensemble de pictogrammes. Ces pictogrammes permettent de classer les ressources locales identifiées, lors du diagnostic, selon le champ d'intervention. Ce travail d'identification, qui a commencé en septembre 2017, est non exhaustif et en cours de développement. <https://www.lapuis.fr/parlon/>

L'onglet « PUBLICATION/ACTUALITES »

Cette page rassemble un ensemble de documentations relatif au public primo-arrivant. Les sous-parties de cet onglet sont :

- **L'actualité de PARL'On** : renseigne sur les événements passés et à venir à destination des professionnels et des bénévoles.
- **Supports d'intervention** : diffuse, sous accord, les documents présentés par les intervenants lors des événements de PARL'On.
- **Livrets, plaquettes et guides** : centralise des ressources documentaires traduites variées et diverses.
- **La Gazette de PARL'On** : permet un accès libre aux newsletters diffusés depuis janvier 2018.
- **Rapports/Etudes** : centralise les différents travaux réalisés sur le thème de l'immigration et de l'asile.
- **Articles de presse** : propose un aperçu non exhaustif de l'actualité relative à la thématique « Migrant ».

<https://www.lapuis.fr/publications/>

L'onglet « QUESTIONS FREQUENTES »

Un formulaire permet de contacter directement la plateforme PARL'On pour exprimer une demande ou pour communiquer des éléments à diffuser sur le site. N'hésitez pas à vous en saisir pour contribuer à l'essor de la ressource documentaire !

Infos Pratiques



La plate-forme ressource PARL'On, Plate-forme d'Accompagnement et de Ressources Locales, est pilotée par l'association l'APUIS et est financée par l'Etat.

Missions : Favoriser l'identification des ressources. Renforcer les échanges et les collaborations entre les acteurs. Participer à la formation des acteurs dans le cadre de l'accompagnement du public primo-arrivant.

Personnes référentes : Edith PUICHAULT, Chargée de mission et Isabelle ROBERT, Chef de service

Contact : parlon@lapuis.asso.fr

Espace internet : <https://www.lapuis.fr/parlon/>

Événements à venir....

Mardi 16 octobre 2018

Echanges interdisciplinaires – PARL'On

A partir de tables rondes, vous êtes conviés à partager vos pratiques et vos questionnements sur le thème de la prise en charge du psycho-traumatisme, du transculturel et de l'interprétariat en médico-social. [INSCRIPTION OBLIGATOIRE](#)

Retrouvez les informations pratiques sur notre espace internet : <https://www.lapuis.fr/publications/>